



Від 29.09.2016 р.

Регіональні та міжнародні заходи

У жовтні Сумська ТПП організує візит представників ділових кіл області до Польщі, м. Білосток та Люблін.

Представник СТПП в Республіці Польща пан Сергій Нічипорук (фірма «Адер») повідомив про зацікавленість керівництва Підляського воєводства, бізнесменів у проведенні в м. Білосток двосторонньої зустрічі з сумськими партнерами для погодження напрямків співпраці між Сумщиною та Підляшшям.

Особливістю Підляського воєводства є наявність численної української громади. Етнічні українці представлені в регіональних органах влади та місцевого самоврядування, бізнесовому середовищі. Значна кількість бізнесменів українського, російського та білоруського походження Підляшшя мотивовані до розвитку сталих контактів саме з регіонами Східної України, оскільки є православними вірянами.

У рамках організації бізнес-місії до міст Білосток та Люблін Сумською торгово-промисловою палатою передбачено надання, у разі потреби, послуги зацікавленим підприємцям з отримання Шенгенської мультивізи бізнес-класу, вартість зазначеної послуги від 3600 грн.

Контактна особа: Зінченко Володимир, 770-767 (770-739), e-mail: ves@cci.sumy.ua



6-7 жовтня у рамках візиту делегації представників ділових кіл Республіки Сербія у ТПП України (м. Київ, вул. Велика Житомирська, 33, кофенц-зала, 4 пов.) відбудеться бізнес-форум за участю українських та сербських бізнесменів.

Захід проходитиме за сприяння Посольства України в Республіці Сербія та Української Спілки промисловців і підприємців. Сербську делегацію очолить президент Торгово-промислової палати Сербії Марко Чадеж.

У складі сербської делегації представники компаній, зацікавлених у співпраці в галузі сільського господарства, харчової промисловості, електроенергетики, автоперевезень вантажів, інформаційних технологій, металургії, комунальної техніки, послуг з ремонту моторів та іншого обладнання, телекомунікацій, виробництва взуття, обладнання для АПК, сантехніки.

Початок заходу о 14:00, реєстрація о 13:30.

Участь безкоштовна.

У разі зацікавлення цією інформацією просимо до **03 жовтня** підтвердити вашу участь, надіславши Сумській ТПП (ves2@cci.sumy.ua, ves@cci.sumy.ua.) та до Департаменту міжнародного співробітництва ТПП України (bea-ier@ucci.org.ua) **Анкету**, заповнену російською та англійською мовами.

Тел. для довідок: (0542) 77-06-67.

11-13 жовтня у м. Братислава (Словацька Республіка) відбудеться Міжнародна виставка меблів, обладнання та аксесуарів «MODDOM 2016»



Закарпатська торгово-промислова палата організовує поїздку з метою відвідання цього заходу.

«**MODDOM-2016**» – це міжнародна виставка меблів, дерев'яних виробів, предметів інтер'єру, яка проводиться щорічно і є однією з найбільших у Словаччині. Учасники мають можливість безпосередньо провести переговори з іноземними учасниками, підписати протоколи намірів про співпрацю, укласти угоди на постачання або придбання продукції, домовитись про спільну діяльність.

У разі зацікавленості просимо поінформувати Сумську ТПП за тел.: (0542) 77-07-67 та на ел. скриньку: ves@cci.sumy.ua.



18 жовтня в рамках «Тижня інновації Осло» у столиці Королівства Норвегія відбудеться українсько-норвезький бізнес-форум

Водночас відбуватиметься перший офіційний візит Президента України П.О.Порошенка до Королівства Норвегія. **Запрошуємо долучитися до складу бізнес-делегації ТПП України та взяти участь у бізнес-форумі**, під час якого планується розглянути питання агросектору, ІТ-технологій та інженерії, а також сфери будівництва.

6-13 листопада Черкаська торгово-промислова палата спільно з Асоціацією «Ізраїль-Україна» організовує ділову поїздку в Ізраїль для керівників і спеціалістів аграрного сектору.

У програмі поїздки:

–участь в роботі спеціалізованого семінару за участю Інституту Експорту Ізраїлю, Міністерства аграрної політики, керівників і спеціалістів передових компаній і господарств Ізраїлю;

–знайомство з провідними підприємствами, господарствами, технологіями в галузі молочного тваринництва, переробки і упаковки молочної продукції, виготовлення доїльного і іншого молочного обладнання; виробництва комбікормів; вирощування фруктів, розведення риби й інше;

–знайомство з потенційними партнерами;

–проведення переговорів у форматі B2B щодо взаємних форм співпраці;

–підписання протоколів намірів і договорів.



У рамках програми передбачена велика і змістовна культурна програма, в тому числі знайомство з Тель-Авівом, екскурсія на Мертве море; відвідання святих місць: Єрусалима, Стіни Плачу; Храму Гроба Господня, Віфлеєму тощо.

Діловий візит здійснюється на пільгових умовах (за рахунок приймаючої сторони буде організовано спеціалізований семінар; ділові і культурні екскурсії, трансфер в обидва напрямки аеропорту і повне транспортне обслуговування бізнес програми; послуги синхронних перекладачів, часткове харчування).

Вартість програми складає:

–проживання у 4-зірковому готелі для однієї людини (1100 ум. од. – у двомісному номері; 1500 ум. од. – в одномісному номері);

–організаційний внесок ЧТПП — 1,0 тис. грн. з ПДВ;

–вартість авіаквитків і медичного страхування.

Запрошуємо приєднатися до складу української делегації. У разі згоди – невідкладно повідомити Сумську торгово-промислову палату.

Комерційні та інвестиційні запити, пропозиції, тендери

ПАТ «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» – новий партнер Сумської торгово-промислової палати!

ПАТ «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» – універсальний Банк, власником якого є одна з найбільших фінансових груп світу – [Credit Agricole Group \(Франція\)](#). Банк працює на фінансовому ринку України з 1993 року та надає весь спектр сучасних банківських послуг приватним і корпоративним клієнтам. Згідно з класифікацією НБУ, CREDIT AGRICOLE входить до групи великих банків України.

Credit Agricole Group – це головний партнер французької економіки та одна з найбільших банківських груп в Європі. Це провідний роздрібний європейський банк, що також має найбільший портфель активів в управлінні, є першим у галузі банківського страхування та третім у сфері проектного фінансування.



Credit Agricole є лідером на ринку банківських послуг у Франції і представляє усі сфери фінансової діяльності дочірніми компаніями в 54 країнах світу.

ПАТ «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» є одним з найбільш ефективних і стабільних банків України. ПАТ «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» – найнадійніший банк в Україні в 2016 році за версією [Інтернет-порталу «Мінфін»](#). ПАТ «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» пропонує повний спектр банківських продуктів та послуг для Вашого бізнесу та Вашої родини.

ПАТ «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» м. Суми

вул. Горького, буд. 25,

40004, Україна

тел. (0542) 702-031; 702-032

Contact Center: 0 800 30 5555 – безкоштовно по Україні

сайт банку: www.credit-agricole.ua

Польське фінансове товариство «Сілезія» (Towarzystwo Finansowe Silesia) пропонує технологічні лінії з виробництва безшовних труб



Детальна інформація щодо процедури продажу технологічної лінії – на сайті ФТ «Сілезія» www.tfsilesia.pl. З питань процедури складання заявок на придбання технологічної лінії просимо звертатися до правління ФТ «Сілезія»: sekretariat@tfsilesia.pl; тел.: (+4832) 494-57-48, факс: (+4832) 49457-56.

ВАТ «Вітебський маслоекстракційний завод» зацікавлений у закупівлі насіння рапсу (орієнтовно – 30 тисяч тонн), насіння соняшнику (20 тисяч тонн), сої (1 тисячі тонн).



У разі налагодження контактів представники підприємства готові прибути в Україну для проведення перемовин та встановлення договірних відносин.

Контактна особа: Андрейчиков Андрій Дмитрович, тел./факс: +375 (212) 34-64-08; моб.: +375 (29) 742-89-90; email: komm.mez@tut.by.

За детальною інформацією звертайтеся до Сумської ТПП за тел.: (0542) 77-07-67 та на ел. скриньки: ves2@cci.sumy.ua, ves@cci.sumy.ua.

Послуги

[Послуги Центру підтримки експорту](#)

Послуги по штриховому кодуванню

Послуги у сфері захисту прав інтелектуальної власності

Послуги юридичного характеру

Послуги у сфері державних закупівель

Візова підтримка

Послуги з письмового перекладу з/на іноземну мову

Оренда конференц-залів та мультимедійного обладнання

Послуги з електровимірвальних робіт

Рекламна та PR-підтримка бізнесу

Послуги із розміщення друкованих матеріалів інформаційного змісту у журналі-
віснику Сумської ТПП «Ділові новини»

*Додаткова інформація за тел. (0542) 770-767, 770-739
e-mail: ves2@cci.sumy.ua*

З повагою, Сумська ТПП